

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: Luis Cano Lozano
«El Adelantado de Segovia, S. L.»

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Jueves 12 de agosto de 1971
AÑO LXXI. — Número 21.658

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 17-50. REDACCION, 20-25. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 22-99
Depósito Legal SG. 7-1958

PROYECTOS RENFE

INVERSION DE MAS DE 50.000 MILLONES DE PESETAS EN EL PROXIMO CUATRIENIO

Con 10 objetivos primordiales, entre ellos mejorar los servicios de cercanías en las grandes ciudades

Tres son las grandes oportunidades del ferrocarril del futuro: alta velocidad, transportes especializados de grandes masas de mercancías y transportes de grandes aglomeraciones urbanas en cercanías

Gijón, 12.—Diez objetivos primordiales pretende conseguir el plan "Renfe" 1972-75, recientemente aprobado por el Gobierno, según anunció el director general de la "Renfe" Salvador Sánchez Torán, en su conferencia que sobre el tema "El transporte ferroviario y sus perspectivas en Asturias" pronunció en la Feria de Muestras, dentro de las terceras jornadas "Asturias-Polo de desarrollo".



Benalmádena (Málaga).—Arriba: una vista de la parte del hotel Riviera que quedó destruida tras venirse abajo súbitamente. Abajo: los trabajos de rescate de las víctimas por los bomberos. Cuatro personas han muerto hasta ahora y otras varias resultaron heridas.—(Telefoto Europa Press).

LA BOLSA

Madrid, 12.—La sesión de hoy continúa ofreciendo revalorizaciones de interés, de forma muy destacada en los títulos bancarios. Los eléctricos no pudieron alcanzar posiciones alcistas, desmereciendo en algunos de sus títulos; por otros departamentos se ofrecieron alzas y bajas de escasa significación. En general, el mercado se muestra más encalmado, debido, sin duda, a la época del año en que nos encontramos.
De un total de 104 clases de valores contratados en renta variable, 52 suben, 20 bajan y 32 no varían.
Índice general de la sesión: 111,32 contra 111,01.—Cifra.

Sofocado el incendio forestal en Estepona

Un millón de pesetas totalizan las pérdidas

Estepona (Málaga), 12.—En un millón de pesetas, aproximadamente, se calculan las pérdidas originadas por el incendio forestal que se declaró ayer en el paraje conocido por la Pontezuela, y que afectó a unas 300 hectáreas.
Tras denodados trabajos, este fuego quedó sofocado en la mañana de hoy.
Posteriormente se declararon otros dos incendios de poca importancia en los parajes "Los Polvitos" y "Monterroso Alto".
Ante esta proliferación de incendios forestales, las autoridades realizan investigaciones por si se trata de hechos originados por algún pirómano maniaco.—Cifra.

M.C.D. 2022

OBJETIVOS

Entre ellos, destacan por su importancia los siguientes: Alcanzar un nivel de calidad de 140 kilómetros/hora en la red básica; mejorar los servicios de cercanías en las grandes ciudades; incrementar la participación de la "Renfe" en el mercado del transporte de mercancías, con una tasa de crecimiento superior a la del producto nacional bruto; aumentar la productividad en un 10,4 por ciento anual acumulativo; mejorar progresivamente las condiciones laborales del personal y el equipo social; introducir las innovaciones tecnológicas básicas para el ferrocarril del futuro y conseguir que los ingresos de explotación cubran, no sólo los gastos propiamente dichos, sino también la amortización y los gastos financieros.

TRES GRANDES OPORTUNIDADES

Tras explicar la evolución tecnológica que en estos momentos se está realizando en el ferrocarril, refiriéndose a los de alta velocidad, que están en servicio entre Tokio y Osaka, con velocidades comerciales de 200 kilómetros por hora, así como a las líneas ferroviarias en proyecto entre París y Lyon y Roma y Florencia, señaló que las tres grandes oportunidades del ferrocarril del futuro se centran en: la alta velocidad, los transportes especializados de grandes masas de mercancías y los transportes de cercanías de grandes aglomeraciones urbanas.

MAS DE 50.000 MILLONES DE PESETAS

Informó que las inversiones previstas para los próximos cuatro años superarán los cincuenta mil millones de pesetas, de los que aproximadamente cuarenta mil millones serán aportados por el Estado y el resto será financiado con fondos generados por la "Renfe" y con financiación exterior, dentro de lo cual se cuenta ya con un préstamo de 90 millones de dólares recientemente firmado con el Banco Mundial.—Cifra.

MAÑANA, NUEVA PRUEBA ATOMICA FRANCESA EN MURUROA

La quinta de este año, a pesar de las numerosas protestas

París, 12.—Francia realizará mañana, viernes, en el atolón de Mururoa la quinta experiencia de la campaña de pruebas nucleares de 1971, con la explosión de una bomba termonuclear, según se anuncia hoy en París.

La potencia del ingenio atómico que será ensayado mañana, será aproximadamente de una megatonelada, según fuentes oficiales.

A pesar de que los ensayos nucleares franceses han dado lugar a numerosas protestas oficiales de diversos países, en París se hace notar que el programa de pruebas no sufrirá ninguna modificación y se completará este año con un total de seis "tiros", de los cuales se han realizado ya cuatro, en general de escasa potencia.—Efe.

EL TIEMPO

Madrid, 12.—Aumento progresivo de la nubosidad en el noroeste de Galicia con alguna llovizna que a última hora afectará al Cantábrico y Rías Bajas. Nubosidad con claros y algún chubasco en puntos aislados de Canarias. Poco nuboso o despejado en las demás regiones, es el tiempo previsible en las próximas veinticuatro horas, según informa el Servicio Meteorológico. Dicho centro indica que no habrá cambios notables en la temperatura.

Extremas de España: máxima de 35 grados en Jaén y Burgos.—Cifra.

Otro más

EL "COSMOS 434" EN EL ESPACIO

Moscú, 12.—La Unión Soviética ha lanzado al espacio el satélite "Cosmos 434", ingenio científico diseñado para realizar una exploración espacial continuada en órbita terrestre, según ha anunciado hoy la agencia "Tass". Añade la información de la agencia rusa que todos los equipos de a bordo funcionan normalmente.—Efe-Reuter.

Hallazgo de un cuadro de El Greco, en Sevilla

Sevilla, 12.—Según manifestaciones del coleccionista sevillano, Alberto Domínguez Cobo, ha descubierto y adquirido una obra titulada "San Francisco y el hermano León", de la que es autor El Greco. Al parecer, la obra presenta caracteres típicos del primer período español del pintor y no se conoce réplica ni variante de esta pintura, lo que aumenta su valor. El lienzo tiene un tamaño de 103 por 81 centímetros.—Cifra.

Sigue bajando el dólar

Francfort, 12.—Todavía más débil que al cierre de la jornada del miércoles inició esta mañana la cotización del dólar con anotaciones de 3,3920/3,3950 marcos por dólar frente a 3,4050 marcos del día anterior. Hasta el momento, la revaluación del marco se ha producido en la práctica desde que se dejó flotante. El cambio del marco es de 7,5 por ciento aproximadamente.—Efe.

DE TREINTA A SESENTA MILLONES DE VIDAS HA COSTADO EL COMUNISMO EN CHINA

Y ello debe tenerse en cuenta ante la visita de Nixon a Pekín, dice un estudio del Congreso USA

Washington 12.—El comunismo ha costado a China entre treinta y sesenta millones de vidas humanas desde que comenzó a introducirse en el país, hacia 1921, por obra de Mao Tse Tung, según un estudio hecho público por una comisión del Congreso, norteamericano. Las muertes han sido debidas a trabajos forzados en campos de concentración u otra clase de sufrimientos. «Este costo en vidas humanas, en sufrimientos y en destrucción de valores morales y culturales no puede ser perdonado por ninguna racionalización», afirma el autor del estudio, Richard Walker. En la introducción, el senador James Eastland afirma que el estudio es digno de tenerse en gran consideración por la Administración de EE. UU. ante la perspectiva de la visita a Pekín proyectada por el Presidente Nixon.—Efe-Reuter.

mientos y en destrucción de valores morales y culturales no puede ser perdonado por ninguna racionalización», afirma el autor del estudio, Richard Walker. En la introducción, el senador James Eastland afirma que el estudio es digno de tenerse en gran consideración por la Administración de EE. UU. ante la perspectiva de la visita a Pekín proyectada por el Presidente Nixon.—Efe-Reuter.

ORIENTE MEDIO

NUEVO PLAN DE PAZ DE EGIPTO Y ARABIA SAUDI

Para terminar con la lucha entre jordanos y palestinos

EN EL SE PIDE QUE HUSSEIN renueve el acuerdo de El Cairo con Arafat

El Cairo, 12.—Egipto y Arabia Saudí han propuesto un nuevo plan de paz, de seis puntos, para Jordania, bajo cuyas especificaciones el Rey Hussein pondría en libertad a todos los guerrilleros detenidos y los palestinos, por otra parte, cesarían sus actividades clandestinas contra el Gobierno.

El nuevo plan fue dado a conocer por el diario egipcio "Al Ahram" desde Amman, lugar en que los enviados egipcio y saudí están realizando esfuerzos para arreglar, en última instancia, la crisis.

Los enviados son el doctor Hassan Sabry el Joly, por parte del presidente egipcio Sadat, y Omar Saqaf, ministro saudí de Asuntos Exteriores.

El plan solicita que el Gobierno del rey Hussein renueve su total aceptación del acuerdo de El Cairo, firmado el pasado septiembre, cuando el monarca jordano y el dirigente guerrillero Yasser Arafat estrecharon sus manos.

Los dirigentes jordanos, sin embargo, han venido manifestando que el acuerdo de El Cairo no tenía relevancia alguna.—Efe-Reuter.



Belfast.—Una anciana de la zona de Market aparece junto a un soldado británico que se apresta a abrir fuego contra los manifestantes, que han construido barricadas en la zona. ¿Trata de convencer al soldado de que no mate más irlandeses, católicos o protestantes?—(Telefoto AP-Europa Press).

MAS INCIDENTES EN BELFAST ESTA MAÑANA

Londonderry, 12.—Esta mañana se han producido nuevos incidentes en Belfast. Francotiradores abrieron fuego en el barrio de Bogside, habitado principalmente por católicos.

Por otra parte grupos de protestantes encendieron hogueras en el cercano distrito de Fountain para conmemorar la victoria protestante lograda hace unos 300 años.

Las tropas también se vieron obligadas a disparar granadas de gases lacrimógenos contra grupos de protestantes que trataban de atacar a los católicos.

Se desconoce si hay que lamentar desgracias personales. Los francotiradores dispararon 12 tiros en menos de cinco minutos.—Efe-Reuter.

81 MUERTOS DESDE QUE COMENZARON LOS DISTURBIOS EN 1969

Belfast (Irlanda del Norte), 12. El número de muertos registrado en Irlanda del Norte, desde que comenzaron los disturbios en 1969, asciende a 81, según información oficial de la policía del Ulster.

La lista es la siguiente: 13 soldados británicos, 5 policías y 63 civiles.—Efe.

PAISLEY CON UN GRUPO DE 50 JOVENES INTENTA VER AL PRIMER MINISTRO

Belfast (Irlanda del Norte), 12. El líder extremista protestante reverendo Ian Paisley ha encabezado un grupo de 50 jóvenes aprendices que se ha dirigido al castillo de Stormont intentando entrevistarse con el primer ministro, Brian Faulkner, para hacerle patente su protesta por la suspensión de la gran marcha conmemorativa de los aprendices protestantes, que había de celebrarse hoy en Londonderry.

La policía impidió la entrada en el castillo de los jóvenes, los cuales fueron dispersados cuando gritaban a Faulkner "traidor, dimite".—Efe.

CRONICA DE LA CIUDAD

SEMANA GRANDE

Echando mano de uno de los "slogans" que utilizan los doctores, tiene que decir el cronista que hoy se inicia la "Semana grande"...

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES: SE necesita ayudante cocina. Mesón La Chuleta. Revanga.

SE necesita asistente. Razón, teléfono 4546.

SE necesita chica fija, buen sueldo. Conde Sepúlveda, 19, 2.º E.

SE necesita muchacha. Teléfono 3902.

NECESITO muchacha mayor 18 años, con referencias. San Carlos Borromeo, 8, tercero, derecha.

SE necesita asistente. Teléfono 3211.

SE necesita pinche para cocina. Hotel Casas.

NOVIOS: Nuestra calidad, surtido y precios son únicos. Muebles Hernández. Fabricación propia.

INMUEBLES centenarios, céntricos, semilibras. Venta o participación. Buitrago, 13, segundo, derecha.

VENDO piso, Paseo Conde Sepúlveda, 19, 4.º, B.

MOSTRADORES, muebles de cafetería, puertas y vitrinas, seminuevo, barato. José Zorrilla, 11.

VENDO piso. San Antón, 7, 2.º, D, hasta seis tarde.

TRILLADORA Avellana TM-107, completamente nueva, garantizada. J. Horcajo, S. A.

TRACTORES seminuevos todas potencias; garantía la misma que nuevos. Cecilio Martín. Turégano.

TRACTORES usados varias potencias, debidamente reparados y garantizados. Román Sacristán. San Francisco, 23, Segovia.

SOLAR 4.500 m.² fachada carretera de La Granja, inmejorable situación. Apimosa, Ladreda, 10, Teléfono 3795.

PISOS a estrenar parquet, agua caliente central etc, bien situados. Apimosa, Ladreda, 10, Teléfono 3795.

AVENTADORAS ensacadoras usadas, garantizadas. Román Sacristán. San Francisco, 23, Segovia.

VENDO piso 100 metros útiles, calefacción central. Razón: Munat. Conde Sepúlveda, 19.

COCHECITO niño seminuevo. Teléfono 3696.

VENDO chotos mestizos en charoles. El Espinar. Teléfono 33.

VENDO dos novillas recién paridas del segundo. Esteban. Torreiglesias.

VACA suiza recién parida, con ternero, vendo. Bernardo Postigo. Cantimpalos.

VENDO 14 cerdos dos meses. Gregorio Martín. Chamberí, 5.

VENDO dos vacas en producción y dos novillos. Valentín García. Laguna Contreras.

SUIZA abocada, vendó. Julio García. Matabuena.

muchos lázaro

NOVIOS! Señorial y económico dormitorio en la mejor calidad

Vean los grandes almacenes de COOPERATIVA SAN FRUTOS

... y quedarán maravillados (frente clínica Dr. Gila)



Información Local

Hasta el día 18 de septiembre se amplía el plazo de información pública sobre el embalse de Bernardos

Las Mutualidades Laborales abonaron en la provincia, durante julio, prestaciones por 27.429.248 pesetas

Durante el mes de julio pasado se han reunido los siguientes órganos de gobierno colegiados del Mutualismo Laboral, en esta provincia:

Actividades Diversas; Agua, Gas y Electricidad; Ahorro y Previsión; Alimentación; Artes Gráficas; Cemento; Comercio; Construcción; Hostelería; Madera; Piel; Químicas; Siderometalúrgicas; Transportes; Vidrio y Cerámica; Caja de Compensación; Trabajadores Autónomos de Consumo, Industria y Servicios.

Como consecuencia de ello se han concedido las siguientes prestaciones, correspondientes a mutualistas o beneficiarios inscritos en el Régimen General de la Seguridad y Especial de Trabajadores Autónomos.

Jubilación: Petra María Cuadrado, Pedro Velasco Martín, Raimundo Calvo Villoria, Teófilo García Merino, María Requies Allas, Marcelino Martín Cardiel, Benita Santa Lea Ideal, Hermenegilda Herrero Gregorio, Romualdo Sanz Gómez, Antonio García Gómez, Alejandro Pascual Montes, Jesús Manrique Mesa, Francisco Bolaños Sanz, Isidra Velasco González, Manuela Yanguas Gray, Ciriaca Pastor Rodríguez, Ángel Bermejo Hernández, Mariano Benito Alvaro, María aPlacios Merino, Atanásia Vallesjo Arranz, Petra María Martín.

Invalidez: Antonio Campos Mata-tranz, Ricardo Garrido del Dedo. Viudedad: Teófila García Useros, Felisa Díez Santos, Felipa de Andrés Herranz, Florencia de Frutos Fernández, Juana Perela Domínguez, Sabina Martín Guerras, María Mate Blanco, Julia de Andrés Rodríguez, Nicasia Herrero Lázaro, Justa Agudo Torrija, Juliana San Juan Sancho, Bonifacia Ortega Barroso, Aurelia Casado Labajos, María Sancho de Diego, Gregoria Gutiérrez aGracia y aMilde Sanz Oviedo, Marcelina Migueláñez Avila, Celestina Llorente Fernández.

Orfandad: Sabina Martín Guerras, Antonio Muñoz Simón y Julia Andrés Rodríguez. Subsido de defunción: Adalberto Sanz Magdaleno, Isabel Dorda Menéndez-Valdés, Lucía Pilar Sancho, Juana Perela Domínguez, Venerada Manzano López, Julia de Andrés Rodríguez, Sabina Martín Guerras, Natividad Fernández Cayón, Nicasia Herrero Lázaro, Justa Agudo Torrija, Juliana San Juan Sancho, Pablo San Frutos San Cristóbal, Bonifacia Ortega Barroso, Aurelia Casado Labajos, Teresa Carreras Casado, María Sancho de Diego, Roque Hernando Muñoz, Valeriano Pastor Baeza, Eusebia Casla del Amo, Gregoria Gutiérrez García, Delfina Herrero Santos, Felipa de Andrés Herranz, María Presentación Guillén Martín, Matilde Sanz Oviedo, Florencia de Frutos Fernández, Ángel Maroto San José y Macaria Mateo Blanco.

Natalidad: Venancio Alonso Ballesteros. Asistencia sanitaria: Se concedieron prestaciones de asistencia médica-farmacéutica a 32 pensionistas del Régimen General de la Seguridad Social. Asistencia social: Fueron concedidas prestaciones de asistencia social a mutualistas y pensionistas del Régimen General, en número de 151. Créditos laborales: Se resolvieron créditos laborales de vivienda y producción, en número de cinco y por importe de 425.000 pesetas. Acción formativa: Se otorgaron prestaciones de acción formativa, en número de 16 y por importe de 57.600 pesetas. REGIMEN DE ACCIDENTES DE TRABAJO. Prestaciones concedidas por el Régimen de Accidentes de Trabajo a trabajadores cuyas empresas tienen concertado el riesgo de los mismos con las Mutualidades Laborales: Incapacidad laboral transitoria: Se ha tramitado y concedido por los distintos órganos de gobierno colegiados, en esta provincia, 61 prestaciones o indemnizaciones económicas a trabajadores que sufrieron accidentes de trabajo. Indemnización por baremo: Antonio Simón González. Muerte y supervivencia: Manuela Ruibal López. Asistencia social: Fueron reconocidas 10 prestaciones de asistencia social por accidente de trabajo a productores que permanecieron en incapacidad laboral transitoria y cuyas empresas tienen concertado el riesgo con las Mutualidades Laborales, cuyo

importe asciende a la cantidad de 65.203 pesetas. PRESTACIONES CONGEDIDAS POR EL REGIMEN ESPECIAL DE TRABAJADORES AUTONOMOS DE CONSUMO, INDUSTRIA Y SERVICIOS. Jubilación: Agustín Francisco Cardiel, Juan Gómez de Diego, Daniel Heredero Aparicio, Faustino de las Heras Barbolla, Cipriano Antón Sanz, Julián Herranz Marugán, Mariano Esjunto Cantalejo. Orfandad: Romana de Frutos Merino. Invalidez: Emilia Ayuso Sanz. Defunción: Tomás Cruz Velasco. Nupcialidad: Alfredo Sanz Pas-

cual, Cirilo Monjas Yagüe, Alejandro Cuesta López, Manuel García Antón y Domingo Herranz de Prados. Natalidad: Toribio Gutiérrez Martín, Heralinda López Pérez, María Antonia Pacheco Menéndez, Fermán Anaya Martín, Emilio San Román Nuñez, Francisco Alvaro Barrio, José Velasco Velasco, Alfredo Ortega de Diego, Pío Gozalo Redondo Arévalo, Antonio Marazuela María, Vicente Puente de Nicolás, Marcelo García Bravo, Mariano Abad Delgado, Ángel Miguel Torres, Félix Sanz Viseda, Juan Antonio Huerta Velasco y Emilio Boal García. Asistencia social: Se han concedido 20 prestaciones de asistencia social a otros tantos mutualistas. Baremo por intervenciones quirúrgicas: Se han reconocido 29 prestaciones, en aplicación de baremo establecido en el artículo 114 de la O. M. de 24 de septiembre de 1970, que establece el nuevo régimen especial de la Seguridad Social de los trabajadores por cuenta propia o autónomos, y las normas de aplicación del nuevo reglamento. Créditos laborales: Fueron reconocidos cinco créditos laborales, por importe de 250.000 pesetas. Asistencia sanitaria: La prestación de asistencia médico-farmacéutica se ha reconocido a 11 pensionistas de este régimen especial. PAGOS EFECTUADOS EN EL MES DE JULIO. Por la Delegación Provincial de Mutualidades Laborales, durante el mes de julio, han sido abonadas por las distintas prestaciones a sus beneficiarios la cantidad total de pesetas 27.429.248.

FARMACIAS DE GUARDIA. Para esta noche: Plaza de Franco, 10. Muerte y Vida, 2.

TOROS. Se aplaza la corrida de rejoneadores. Según nos comunica la empresa de la plaza de toros de nuestra ciudad, la corrida de rejoneadores anunciada para el día 15, se aplaza hasta el domingo próximo, día 22.

LA NOVILLADA DE ESTA NOCHE EN EL ESPINAR, POR TVE. Esta noche, a las diez, como ya hemos informado, se celebrará en la plaza de toros de El Espinar una novillada con picadores, en la que Curro Fuentes, Germán Uruñea y Tomás Moreno lidiarán novillos del duque de Pinarhermoso. Esta novillada será retransmitida en directo por Televisión Española.

SUCESOS en la capital y provincia. Res vacuna muerta por un autobús. En la madrugada de hoy, sobre las 5.40, un autobús ha arrollado y dado muerte a una res vacuna a la altura del punto kilométrico 76,900 de la carretera Madrid-Coruña, término de Navas de San Antonio, en un tramo recto con pendiente. El conductor del autobús, con matrícula de Madrid, número 595.293, don José Manuel Rodríguez Collar, y los ocupantes del vehículo, resultaron ilesos y el coche con ligeros daños. La res era propiedad del vecino de Navas de San Antonio don Moisés Herranz García.

LOTERIA PRO CIEGOS. Premiado ayer: 779.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia. Concurso-oposición para empleados con categoría de auxiliares, para destino en nuestras oficinas de la provincia. Presentación de solicitudes hasta el 21 de agosto actual.

EL SEÑOR D. Leopoldo Salgado Yagüe (Funcionario de la Organización Sindical) FALLECIO EN SEGOVIA EL DIA 6 DE AGOSTO DE 1971. A los 39 años de edad. Habiendo recibido los Santos sacramentos y la bendición de S. S. R. I. P. El delegado provincial, dirigentes y funcionarios de la Organización Sindical de Segovia, al participar tan sensible pérdida, agradecerán la asistencia al funeral que por el eterno descanso de su alma se oficiará el sábado, día 14, a las doce de la mañana, en la iglesia parroquial de San Millán.

La Confederación accede a la solicitud de la Diputación Provincial

La Confederación Hidrográfica del Duero ha correspondido a la petición que le ha sido formulada por la Diputación Provincial de Segovia —y de la que dimos cuenta en su momento— en el sentido de que fuera ampliado el plazo de información pública a que está sometido actualmente el segundo anteproyecto del embalse de Bernardos. En el Gobierno Civil se ha recibido una comunicación de la referida Confederación en la que se pone de relieve la excelente voluntad de colaboración de dicho organismo a anunciar que accede a la ampliación del plazo, concediendo una prórroga de 30 días naturales. Por lo tanto, este periodo de información pública finalizará el día 18 de septiembre próximo y no el 19 del actual, como correspondía. Con ello, quedarán margen holgado para que puedan presentarse cuantos escritos se considere oportuno, quedando también tiempo sobrado a la propia Diputación para conocer el análisis y estudio que sobre el anteproyecto están preparando, por especial encargo de la corporación, los técnicos del recientemente creado Patronato Provincial para el Desarrollo de Segovia.

EL TIEMPO EN SEGOVIA. En la tarde de ayer. Presión atmosférica: 674,5 mm. Temperatura máxima: 29°. En la mañana de hoy. Presión atmosférica: 676,6 mm. Temperatura mínima: 14,8°. Temperatura a la una de la tarde: 27,4 grados.

Reuniones sobre el anteproyecto del embalse de Bernardos



El presidente y secretario de la Cámara Oficial Sindical Agraria dialogan con los vecinos de Añe. (Foto Antonio)

Como ya hemos informado durante los dos últimos días, el delegado provincial de la Organización Sindical, secretario de la C. N. S. y el presidente y secretario de la Cámara Oficial Sindical Agraria han venido manteniendo una serie de reuniones con los vecinos de la mayoría de los pueblos que podrían verse afectados por el embalse de Bernardos. A lo largo de estas sesiones de trabajo, que se han prolongado durante varias horas, en un examen exhaustivo de toda la problemática, se han tocado los criterios que sustentan tanto los autores del proyecto, los dirigentes sindicales y los de los propios habitantes de los quince pueblos implicados en el anteproyecto. Se han matizado detenidamente los distintos puntos de vista, hasta llegar a una clarificación prácticamente total de las opiniones que se sustentan, todo ello en aras de un mejor conocimiento de los problemas o beneficios, en su caso, que ha de provocar—llegado el caso—la ejecución del mencionado anteproyecto para el embalse de Bernardos.

DISTRITO FORESTAL. Peligro de incendios. Indice Extremado 17.

CARTELERA DE ESPECTACULOS. CERVANTES. — Hoy, 8 y 11, estreno: «3 mordiscos a la manzana», por Silvia Koscina y David Mac Callum. Autorizada mayores 18 años. SIRENAS. — Mañana, viernes, en último día: «El bueno, el feo y el malo», una soberbia película en continuación de su estreno. Plaza de Toros de Segovia. LA CORRIDA DE REJONEADORES anunciada para el domingo, día 15, ha quedado aplazada para el domingo 22 de agosto.

Servicio RENAULT para sus nuevas instalaciones PRECISA. Oficiales mecánicos de primera y segunda. Interesados dirigirse a: Agencia Renault EMAYSA, Fdez. Ladreda, 31.

¡NOVIOS! Señorial y económico dormitorio en la mejor calidad. Vean los grandes almacenes de COOPERATIVA SAN FRUTOS... y quedarán maravillados (frente clínica Dr. Gila)

SANTA TERESA MATERIALES DE CONSTRUCCION. Teléfonos 1450 y 2936

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

C O C A

El sábado comenzarán las fiestas en honor de la Virgen y San Roque

Coca.—Del 14 al 17 próximos, esta villa celebrará diversos festejos en honor de la Asunción de Nuestra Señora y de San Roque, fiestas que han sido organizadas por el Ayuntamiento y que se iniciarán a las 5 de la tarde del sábado próximo, con solemnes vísperas y novena a San Roque. A las 5.30, desde la plaza de Franco, la Banda Municipal de música recorrerá las calles, saliendo también la comparsa de gigantes y cabezudos. A las siete, en la plaza de toros, una becerrada a cargo de cuadrillas de aficionados locales, que lidiarán tres becerros de la ganadería de don Agustín Sánchez Ortega, de Añover de Tajo. La cuadrilla de casados tendrá como matador a José Antonio Ramos "Malaño", que llevará de banderilleros a Felipe Palomares "Lagartijo", Adolfo Rodríguez "Serenó" y Teófilo Cataluña "Perales". Matador en la cuadrilla de solteros será Andrés Sastre Merino "Juanimedio II", que tendrá como banderilleros a Antonio Muriel "El Lute", Luis Rodríguez "Pastel" y Manuel Muñoz "El Giche". Al frente de la tercera cuadrilla figura Ángel Rubio Galán "Alicán" como matador, y como banderilleros, Luis González "Pionero" y José Martín "El Caribón".

A las nueve de la noche se hará la visita a las peñas y a las 11.30, velada en la plaza de Franco, amenizada por la Banda Municipal y corriendo un toro de fuego. Domingo, 15: 8, dianas y comparsa de gigantes y cabezudos; 11.30, solemne función religiosa, oficiando el párroco don Pedro Martín Iglesias; 5.30, novillada con seis ejemplares de la misma ganadería del día anterior para José Julio, Julián Gómez (de Tabanera) y Pedro Luis García "Niño de Alcalá". A las 8.30 y 12 de la noche, bailes en la plaza de Franco, corriendo otro toro de fuego.

Lunes, 16: 8, dianas; 11, misa solemne en honor de San Roque, seguida de procesión; 5.30, festival taurino con cuatro novillos de la ganadería de don José Luis Lozano para los matadores Pedrín Benjumea, Gabriel de la Casa y Juan José y el novillero Jacinto López "El Tinte". A las 8.30 y 12, bailes, corriendo un toro de fuego. Al finalizar los espectáculos taurinos de cada día, se lidiarán dos

Aprobación de diversos proyectos por la Comisión Provincial de Urbanismo

En la sala de juntas de la Delegación Provincial de la Vivienda y bajo la presidencia del delegado provincial don Eduardo Echeverría Gallego, se reunió la Comisión Provincial de Urbanismo, adoptándose entre otros los siguientes acuerdos: Aprobar, por lo que respecta al ámbito de competencia de la Comisión, diversos proyectos de pavimentación y saneamiento remitidos por el Excmo. Ayuntamiento de Segovia. Aprobar, asimismo, diversos proyectos de pavimentación e instalación de servicios, remitido por el M. I. Ayuntamiento de El Espinar. Aprobar con carácter definitivo el Plan Parcial de Ordenación de la denominada "Colonia Residencial Virgen de la Estrella", remitido por el Ayuntamiento de Casla. Dejar sobre la mesa pendiente de resolución el proyecto de urbanización de un sector de la zona sureste de La Albuera, promovido por Zafer S. A. y remitido por el Excmo. Ayuntamiento de Segovia.

Orquesta «Monterrey»
Ofrece sus servicios para los días 14 al 17 de agosto
Llamar a los teléfonos 5662 y 1498
SEGOVIA

Pisos subvencionados
(Grupo I)
Próximos terminar. En plaza Alto Leones de Castilla (frente Regimiento) y calle de la Plata
Precio marcado por el Ministerio de la Vivienda
Facilidades de pago
Informes de 10 a 1 y de 4 a 7 en los mismos pisos

becerros por los jóvenes aficionados de la villa. **Martes, 17:** Se celebrará el Día del Veraneante, con cuyo motivo, por la noche, a las nueve, habrá un baile en la plaza de José Antonio (jardines públicos). Durante esta fiesta se entregarán los premios que el Ayuntamiento otorga a las peñas que mejor se hayan comportado durante los días de las fiestas en sus actuaciones públicas, reuniones con los forasteros y demás actividades. A las 11, quema de una traca.

SE P U L V E D A QUEDO DESIERTA LA SUBASTA PARA MONTAR LA VIEJA PLAZA DE MADERA

Pero no faltarán los bellos y típicos encierros

Septúlveda.—La subasta para el montaje de la vieja y tradicional plaza de toros de madera, a instalar en la plaza Mayor de esta villa, ha quedado desierta al no presentarse ni un solo pliego. Ha ocurrido lo que se presagiaba y lo que ya anunciaba el alcalde de la villa en su carta abierta al crítico taurino señor Navalón como respuesta al comentario de éste en un diario madrileño acusando a la corporación sepulvedana de romper con las formas y costumbres tradicionales al tratar de no montar ya la vieja plaza de madera.

EXAMENES, MATRICULAS, BECAS Y CURSOS

Convocatoria de becas-salario
Delegación Provincial de Mutualidades Laborales.—Se recuerda a los posibles interesados, que el próximo lunes, día 16 de agosto en curso, finalizará el plazo de presentación de solicitudes para becas-salario, convocadas por órdenes ministeriales de Trabajo y Educación y Ciencia, insertas en el «Boletín Oficial del Estado» núm. 180, del 29 de julio último.

Las solicitudes, de los mutualistas o pensionistas del Régimen General de la Seguridad Social y Especial de Trabajadores Autónomos de la Industria, Consumo y Servicios, se presentarán en el modelo oficial establecido al efecto, en unión de la documentación oportuna, ante la Delegación Provincial de Mutualidades Laborales, donde les será facilitada cuanta información precisen al efecto.

AGENDA PARA MAÑANA
VIERNES 13 DE AGOSTO
Van 225 días de 1971; faltan 140. Sol, Del 6,23 a 20,16.
Santoral: Nuestra Señora Refugio de los Pecadores; santos Ponciano, papa; Hipólito, pb.; Casiano, maestro.
Pensamiento: «Siempre hay sitio para el varó nesforzado» (Carlyle).

COMENTARIO SOBRE LOS ENCIERROS DE CUELLAR

Cuellar ha conservado afortunadamente hasta nuestros días la tradición de sus fiestas titulares del Rosario, circunstancia ésta que no ha seguido la misma suerte, por ejemplo, en su acervo artístico; pero de unos años a esta parte las cosas parecen estar cambiando sustancialmente de tal modo que lo que tipificaba a los encierros cuellaranos como un fenómeno genuinamente diferencial, parece se va convirtiendo en un hecho un tanto masificado en el que se van introduciendo formas foráneas y, a la vez, se va perdiendo aquello que más les caracterizaba. Vamos, pues, a realizar, a continuación, un breve análisis de los festejos tratando de mirar el pasado y el presente, viendo lo que había y lo que queda, sin que en todo ello nos guíe la intención de imponer nada sino, simplemente, de convencer, si las ideas valen, y por supuesto que nos mueve otro afán que el de manifestar un punto de vista, público, claro está, reconociendo, por otra parte, la soberanía del pueblo a la hora de elegir su diversión.

MOTORES DE LA FIESTA
Nos parece que los pilares básicos sobre los que—desde el punto de vista humano—se han asentado los encierros de Cuellar han sido, desde tiempo inmemorial, las limonadas y el folklore musical. Dentro

de estos dos aspectos, que no son exclusivos sino complementarios, primamos en importancia a las limonadas por considerar que de estos grupos ha sido de donde más abundantemente ha brotado el ambiente festivo, ampliamente popular, así como, también, su talento de cuellaranismo.

LAS LIMONADAS
Estas han venido siendo grupos homogéneos de amistad que llegado el momento de la fiesta adecentaban un local para hacer la típica sangría, y que servía, de paso, de aglutinante de sus componentes, como distraimiento en las horas muertas de la fiesta, como carburante a su motor humoral y como casa hospitalaria abierta a otros grupos o visitantes albarrañes. Su escasez ahora es pública y notoria.

Las limonadas las solían hacer tanto los mozos como los casados, no siendo, en ningún tiempo, cotos cerrados, sino que al contrario, era norma y gala de los mismos el invitarse y visitarse de modo que la puerta del local no estuviera cerrada para nadie. Tampoco existía entre ellos el más mínimo espíritu de rivalidad ni de distinción. La forma de vestir era indiscriminada abundando el traje compuesto de prendas blancas con pañuelo rojo al cuello, así como en las mujeres el ponerse de colores alegres de largos flecos.

LA MÚSICA
De siempre el elemento musical ha jugado un papel relevante en cualquier tipo de diversión, y como tal, no podía ser menos el que así ocurriera en nuestros encierros. La típica dulzaina, con su tañido lánguido y estridente, y el redoblar del tamboril, llenaban con sus acordes la atmósfera y el espacio por donde debían pasar las reses bravas. La larga cola de danzantes era, a veces, interminable, y, como nota de color, es digno de anotar la alegría que las personas de edad avanzada aportaban a estos bailes. Ellos eran y son los auténticos danzantes. Pero no pensemos que fuera esto sólo, con ser colorista cien por cien, lo que predominaba durante los encierros, pues los mismos, no se han distinguido precisamente, por la uniformidad sino por la diversidad y espontaneidad, de manera que, también, se formaban corros que entonaban canciones regionales mientras dibujaban en el suelo exóticos y rítmicos movimientos.

Ahora se observa una desvalorización del principio folklórico de nuestras fiestas. Faltan dulzaineros, faltan bailes típicos y, como consecuencia, vivencia de lo que esto entraña para nosotros. La juventud, es triste confesarlo, ni sabe, ni siente, ni se interesa lo suficiente por nuestra jota. En todo esto puede que tengamos la culpa todos. Para paliar este mal puede ser una solución el que se implanten, como norma frecuente, los concursos de jotas, y el que exista fiesta de cierta importancia sin que acudan allí la pareja de músicos, a ser posible, a la usanza segoviana. Por desdoblado que sea la colaboración de la Diputación, Información y Turismo, y la Sección Femenina es de vital importancia.

AL COMERCIANTE

Le interesa el anuncio de sus productos y a la vez la economía. Por 16,00 ptas. solamente, podrá usted publicar en EL ADELANTADO (sección de breves) ocho palabras, y comprobará la eficacia del mismo.

Guía Médica

Odontólogos y Clínicas
SEGUNDO JIMENEZ GONZALEZ
Partos y enfermedades de la mujer. Onda ultra-corta. Diatermia, Inductotermia. Rayos X
Consulta de 11 a 1
Avenida Padre Claret, 12
Teléfono 22-22 Sanatorio, 17-81
J. GONZALVEZ QUINTANILLA
Médico
Pediatría y Puericultura - Rayos X
Consulta diaria de 11 a 1. (Por las tardes, previa petición de hora)
Plaza de Franco, 11, 1.º y 2.º pisos, izquierdas. Teléfono 2396. Segovia
J. M. RODRIGUEZ MARTIN
Aparato digestivo - Rayos X
Ex-médico de la Clínica «La Concepción» de Madrid
Consulta: Mañanas, de 12 a 2
Tardes, de 6 a 8 (excepto sábados)
Pl. Conde Alpuente, n.º 4 - Tel. 1710

CENTRO DE REHABILITACION Y RECUPERACION FUNCIONAL CLINICA GILA
Accidentes de Trabajo y Tráfico
Escuela de parálisis
Desviaciones de columna vertebral - Pies planos - Reumatismos - Rigideces articulares - Retracciones musculares - ARTROSIS
Consulta de 9 a 2 y de 4 a 7 tarde
San Francisco, 23 Segovia Teléfono 20-88

Representante artículos eléctricos
Se necesita, imprescindible estar bien relacionado ramo eléctrico
Dirigirse: don Enrique Cano, Mártires Concepcionistas, 18. Madrid

ningún derecho sobre ella ni formándose compartimientos estancos. Lo digo esto porque los aires parecen estar cambiando, aunque, aparentemente, los indicios estelares señalan el cénit de su cotización. Ahora cada grupo de panda o peña suele disponer de su conjunto musical que usa para manifestación de su alegría, para clarificar su mérito y para homogeizarse, pues como se sabe al final existen los premios de distinción que si bien es cierto que en la moderna pedagogía se están desterrando debido a que más que otra cosa despiertan una rivalidad encontrada, sin embargo en el ambiente de los encierros y de la fiesta en general se han aposentado copiando corrientes norteñas, con lo cual se ha conseguido y se está con-

do es cierto forman parte de nuestra tradición más propia, en realidad la adopción de otros nuevos no ha supuesto mejora sino atraso en sus manifestaciones populares, también es cierto que el fenómeno del hecho turístico ha quintuplicado el número de participantes haciéndose más difícil la expresividad de los modos singulares, que por la misma razón se adoptan otros más sonoros y espectaculares, que impresionan más al visitante y que convierten, por desgracia, nuestra tradición en savia carente de sentido, debido a un lógico deseo de dar a conocer, a los de fuera, lo bueno que tenemos. No hemos tampoco de minusvalorar el aire "liberalizador" que se



siguiendo que vayan camino de desaparecer algunas cosas: la música folklórica por la irrupción de los conjuntos que administran sonidos con descomunales bombos y platillos; la participación de los de mayor edad por la excesiva ponderación que el Ilmo. Ayuntamiento ha dado a los grupos juveniles al convertirlos en los auténticos paladines de la fiesta, si bien es verdad que nuestros ediles han seguido el criterio que creían más justo; y los grupos homogéneos de amistad, entiéndase limonadas, que a la hora de la fiesta no eran tal pero que tenían su origen en una afinidad de relación, por otros de pandas o peñas más numerosas, que por el espíritu que les caracteriza son, en realidad, grupos informales de alegría escasamente coparticipes.

respira en las nuevas y continuadas corrientes de expresión musical, ni la ideología materialista de la vida que alcanza ahora de lleno a las capas sociales más inferiores y que, con su cara y cruz, de una parte favorece su legítimo derecho aunque por contra pueda lesionar un caudal cultural legítimamente histórico.

EPILOGO
Este es mi punto de vista, equivocado o no, ahí queda. Lo que deseo es que no nos pase a nosotros lo que me decía un intelectual francés, dolorido por la escasez de folklore popular en su patria, que, según explicaba, se causó en la época de la fiebre liberal y del desarrollo, sin darles tiempo a percatarse del mal que les producía. Tal vez resida, en eso, la avidez del pueblo francés por todo lo folklórico.—(Fotografía de José M.ª Heredero).
I. T.

AL AIRE DE LA CALLE

SOLUCION: BANCOS
Hace algún tiempo se nos insinuó por determinadas personas. Desde entonces, en más de alguna ocasión se nos ha vuelto a repetir la misma sugerencia y ahora ha habido nueva insistencia sobre ello, por lo que creemos que, al no hacerse realidad esta aspiración, será oportuno pedirlo desde aquí. En la Policlínica "18 de Julio" son numerosas las personas que diariamente acuden a la consulta de los distintos especialistas. Hay que efectuar, a veces, largas esperas y se cuenta con algunas salas de estar en las que se dispone de asientos. Pero éstos, a veces, son insuficientes y hasta incómodos para las personas que han de acudir a las consultas que se pasan en los consultorios números 5 y 9 y en rayos. Como muchas veces son personas de edad avanzada, el permanecer de pie algún tiempo puede ocasionarles

serias molestias, por lo que todo se arreglaría fácilmente con colocar en el pasillo de los referidos consultorios un estrecho banco a lo largo de la pared. El enfermo, precisamente por estarlo, necesita los mayores cuidados, y a buen seguro que esta atención reportaría el bien a no pocos.



Escuela de Capataces de la Excmo. Diputación Provincial de Salamanca

Agricultor, completamente gratuita la enseñanza, manutención y alojamiento, en régimen de internado, puedes hacerte capataz agrícola, recibiendo además una beca de 10.000 pesetas, si no dispones de medios económicos, con sólo estar comprendido en la edad de 16 a 30 años. Para informes, escribe al Apartado 447 de Salamanca o personalmente en la Escuela; Barrio de la Vega.

OPOSICIONES

BANCO BILBAO, auxiliares sin título, desde 16 años, ambos sexos, haberes 11.000 pesetas mensuales. Instancias hasta el 31 de agosto de 1971. Exámenes primera quincena octubre. **CENTENARES DE PLAZAS** en otros bancos y Caja de Ahorros.
ACADEMIA MAEZTU, avenida Daroca, 10 y Alcalá, 236. Teléfono 2561807. Madrid-17. Preparación por correspondencia: 600 pesetas al mes. Para informes, programas o instancias envíen 15 ptas. en sellos de Correos.

No habrá limitaciones para el acceso a los estudios universitarios

Lo que sí se hará es garantizar al alumno un mínimo de enseñanzas

Madrid, 11.—Con motivo de los comentarios publicados en algunos órganos de prensa y la inquietud surgida en determinados medios, relacionados con la enseñanza acerca del establecimiento de los criterios de valoración para el ingreso de las distintas Facultades, Escuelas Técnicas Superiores y Escuelas Universitarias, el servicio de medios de comunicación social del Ministerio de Educación y Ciencia hace pública la siguiente nota:

El artículo 36, 2 de la Ley General de Educación, prevé el establecimiento de criterios de valoración para el ingreso de las distintas Facultades, Escuelas Técnicas Superiores y Escuelas Universitarias, previa autorización del Ministerio de Educación y Ciencia. Los estatutos de las diferentes Universidades, en aplicación del artículo citado de la Ley General de Educación, recogen y detallan el establecimiento de los mismos.

La necesidad de la implantación de tales criterios, se deriva de una parte de la capacidad física de las instalaciones y de las disponibilidades de profesorado y de otra de las aptitudes de los alumnos para las distintas carreras que desean cursar.

El Ministerio de Educación y Ciencia, consciente de la necesidad de incrementar el número de plazas para la docencia universitaria, viene en los últimos años preocupándose activamente del problema mediante:

- a) Creación de nuevas Universidades en Madrid, Barcelona, Bilbao y Valencia.
- b) Creación de nuevas Facultades y Escuelas Técnicas Superiores en las Universidades ya existentes: de Medicina, en Murcia, La Laguna y Oviedo; de Ciencias en Badajoz y Santander; de Derecho, en San Sebastián; de Económicas, en Málaga; Escuela Técnica Superior de Arquitectura y de Ingeniería Industrial, en Sevilla; de Ingeniería Agrícola, en Córdoba, etc.
- c) Colegios universitarios en Toledo, Córdoba, Málaga, Alicante, etcétera.
- d) Escuelas universitarias: El próximo octubre entrarán en funcionamiento en plan experimental una Escuela Normal y una de Comercio por cada distrito universitario y algunas de Ingeniería Técnica.

En cuanto al problema de profesorado se ha facilitado a las universidades medios para poder contratar profesorado que complementa el tradicional de sus plantillas, creándose además el nuevo cuerpo de profesores adjuntos de Universidad.

Por otra parte, la entrada en funcionamiento, con carácter general en octubre de 1971 del COU, resolverá el problema de evaluar las aptitudes de los alumnos para las distintas carreras.

No obstante, todas estas medidas, el Ministerio de Educación y Ciencia, se ha visto en la necesidad de autorizar en alguna de las Universidades de Madrid y Barcelona y aisladamente en tres Facultades de Medicina de otras universidades, por la índole peculiar de las mismas, los aludidos criterios de valoración para el próximo curso 1971-72. Estas autorizaciones no suponen en modo alguno la implantación del "número clausus", sino la necesidad de orientar y distribuir al alumnado y evitar que su aceptación indiscriminada en algunos de los centros, constituya un auténtico fraude desde el punto de vista de una garantía mínima en la enseñanza.

Por otra parte, la división de los Distritos Universitarios de Madrid y Barcelona, entre sus nuevas Universidades ha motivado alguna confusión en la aceptación de los alumnos por las respectivas Universidades que se corregirá de acuerdo con las mismas antes de iniciarse el próximo curso.

Por último, el Ministerio estudió activamente la posibilidad de que para el próximo curso pueda funcionar una nueva sección de la Facultad Complutense, así como que la Universidad a distancia, que se proyecta inicie sus actividades en enero de 1972 con los estudios de Derecho y Filosofía y Letras, trate de extender las mismas al curso selectivo de Medicina, con el fin de poder absorber al alumnado universitario que no pudiera incorporarse a las Facultades de Medicina actuales.—Europa Press.

El Ferrol del Caudillo.—Pasadas las siete de la tarde llegó ayer a El Ferrol la esposa de Su Excelencia el Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, que hizo el recorrido desde el pazo de Meirás en automóvil. Acompañaban a la esposa del Caudillo su hermana doña Isabel Polo, viuda de Guezala, y la señora de García Conde. A su llegada a esta ciudad, doña Carmen Polo se dirigió a la ermita de la Virgen de Chamorro, ante cuya imagen oró unos instantes. Después se trasladó al parador de turismo, donde fue recibida por el alcalde de El Ferrol, don Rogelio Cenamos Ramos, y su esposa, quien entregó a doña Carmen Polo de Franco un ramo de flores. Después de descansar unos minutos en el parador de turismo, la esposa del Jefe del Estado y acompañantes marcharon por carretera a La Coruña.—(Cifra).

USA
Un joven de 15 años, condenado a morir en la silla eléctrica

Por torturar y matar a un granjero

Washington, 11.—Un joven de 15 años fue sentenciado hoy a morir en la silla eléctrica por la tortura y muerte de un granjero en las cercanías de Pine Bluff (Arkansas).

El memor Joe Kagebien (15 años de edad), de Dewitt, Arkansas, dio muerte al granjero Jimmy Wampler de Wynne, en el mismo Estado, en noviembre de 1970 mientras éste se encontraba de caza, con la participación de otros tres menores (dos de 15 y el tercero de 16) a quienes aún las autoridades no han sentenciado.

La ley en Arkansas no exceptúa a los menores de la pena de muerte. En enero pasado, el entonces gobernador del Estado Winthrop Rockefeller conmutó la pena de muerte sobre 13 prisioneros.

CONDUCTOR: Evite adelantar a un vehículo que esté a su vez adelantando a otro. En caso de duda, no efectúe la maniobra.

Regalan una capilla normanda a quien quiera restaurarla

Paris, 11.—Una capilla normanda del siglo XIII, que se encuentra en ruinas en la localidad de Rots, en la provincia de Calydos, está a disposición de cualquier persona que se quiera hacer cargo de ella, gratuitamente, a condición de que sea restaurada.

La propietaria del templo abandonado, terrateniente de Rots, puso a la venta el mismo hace tiempo, pero, ante la falta de compradores, está dispuesta a regalarla, siempre que se ocupen de reconstruirla.—Efe.

SUCESOS UNA NIÑA de seis años, secuestrada y posteriormente devuelta a su familia, en Barcelona

Barcelona, 11.—Una niña de seis años, secuestrada en la localidad barcelonesa de Tona, donde veraneaba con sus familiares, ha sido devuelta por la secuestradora, quien posteriormente fue detenida por la Policía.

La pequeña desapareció de su domicilio en la expresada población el pasado día 7 de agosto, sábado, en unión de una sirvienta de la que se sabía era de nacionalidad portuguesa y se llamaba María. La sirvienta dejó una nota en la que exigía trescientas mil pesetas, que habían de ser enviadas a una determinada dirección en París por el rescate de la niña.

Denunciado el hecho a la Guardia Civil y a la Policía, en la tarde del pasado domingo fue hallada la niña en un portal de la avenida del Generalísimo, donde había sido abandonada por un «taxista». Localizado éste y por sus declaraciones acerca de la mujer que en el pueblo de Mollet del Vallés le había encargado el transporte de la pequeña, se consiguió dar con el paradero de una hermana de María, que trabajaba en dicho punto como camarera y se averiguó la identidad de la secuestradora, María de Conceicao Magalhaes Dos Santos. Prosiguió la búsqueda de la Policía y finalmente fue hallada ésta en una pensión de la calle Reina Cristina.

María de Conceicao ha quedado a disposición judicial y en su declaración ha manifestado que había cometido el hecho por necesidades económicas, ya que se encontraba en período de gestación. En su poder fue hallada una carta fechada en París, con la dirección que ella dejó para el envío del dinero, aunque según parece el firmante de la carta, llamado Goro Galle, no está implicado en el asunto.

La hermana de la secuestradora, Isabel de Conceicao, ha sido puesta igualmente a disposición judicial, acusada de encubridora del delito. Cifra.

El que hace publicidad
saca provecho de ella, principalmente porque su nombre surge en la imaginación del comprador en el momento preciso de comprar.

ACCESORIOS LA UNION

Montamos las cubiertas
Michelin o Pirelli

en los tipos más adecuados a su vehículo

AVENIDA FERNANDEZ LADREDA, 10
TELEFONOS 26-11 Y 33-63
SEGOVIA



En la última edición de la Semana Naval celebrada en Almería ha sido presentado un nuevo Land-Rover Santana anfíbio. El vehículo, perfectamente equipado, demostró su alta capacidad y resistencia en las diversas maniobras efectuadas.

Cuatro muertos y 12 heridos...

(Viene de la página 6.)

Cordulla Pfister, de 12 años, hija de uno de los matrimonios fallecidos, grave.

Florentine Jhoanne Cat, de 45 años, de Bélgica, grave, y su esposo, Jacques An Der Berghel, de 42 años, de Bélgica, leve, y Mirta Greber, de 32 años, guía turística, francesa, menos grave.—Cifra.

TRES NIÑOS INGLESES, ILESOS

Málaga, 11.—Tres niños de 4, 5 y 7 años de edad, hijos del matrimonio inglés Norman Shaw, han sido encontrados ilesos, después de permanecer durante casi ocho horas enterrados bajo los escombros de la nave adosada al "Hotel Riviera", hundida esta mañana en Benalmádena.

Según ha manifestado su madre, los pequeños se encontraban dedicados a la pintura en la parte separada del hotel que se derrumbó. Ahora han sido trasladados a una clínica para ser sometidos al oportuno reconocimiento médico.—Cifra.

MEJORAN TODOS LOS HERIDOS

Málaga, 12 (Del corresponsal de "Cifra", Francisco Bueno).—Durante toda la noche un centenar de hombres, aproximadamente, finalizó la labor de desescombro en el hotel "Riviera". En dicha operación, tal y como se esperaba, no ha sido encontrada ninguna otra víctima.

Hasta las dos de la madrugada, permanecieron en el lugar del suceso las autoridades malagueñas, encabezadas por el gobernador civil, quien esta mañana a primera hora volvió otra vez a aquel lugar para dirigir personalmente los trabajos que se realizan.

Según informan de los distintos centros asistenciales donde se encuentran internados los heridos, todos ellos han mejorado sensiblemente sin que su estado inspire cuidado alguno.

En la mañana de hoy, estos heridos fueron visitados por el delegado provincial de Información y Turismo.

INVESTIGACION

El mayor interés del caso se centra ahora en la información abierta para delimitar las responsabilidades del suceso. El juez de Marbella que instruye el correspondiente sumario, ordenó el precintado de los pilares para su posterior reconocimiento por los técnicos que se designen y asimismo, se espera la llegada de unos técnicos del Instituto "Eduardo Torroja" de la construcción y el cemento, dependiente del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, para que emitan su dictamen sobre las posibles causas del hundimiento.

FRANCO DESPACHO CON LOS MINISTROS

(Viene de la página 6.)

yectos para la construcción de un edificio social e instalaciones polideportivas, que serán ubicados en terrenos de la zona del aeropuerto coruñés.

—A última hora de la noche, en una cena con los magistrados coruñeses.

LA ESPOSA DEL JEFE DEL ESTADO, EN EL FERROL

El Ferrol del Caudillo.—Pasadas las siete de la tarde llegó ayer a El Ferrol la esposa de Su Excelencia el Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, que hizo el recorrido desde el pazo de Meirás en automóvil. Acompañaban a la esposa del Caudillo su hermana doña Isabel Polo, viuda de Guezala, y la señora de García Conde. A su llegada a esta ciudad, doña Carmen Polo se dirigió a la ermita de la Virgen de Chamorro, ante cuya imagen oró unos instantes. Después se trasladó al parador de turismo, donde fue recibida por el alcalde de El Ferrol, don Rogelio Cenamos Ramos, y su esposa, quien entregó a doña Carmen Polo de Franco un ramo de flores. Después de descansar unos minutos en el parador de turismo, la esposa del Jefe del Estado y acompañantes marcharon por carretera a La Coruña.—(Cifra).

Laboratorio farmacéutico con amplio y moderno vademecum

de antibióticos y especialidades farmacéuticas necesita REPRESENTANTE a comisión para Segovia, imprescindible experiencia en visita médica, inmejorables condiciones y apoyo promocional.

Escribir con amplitud de datos ARJONAPAT. Apartado 50.008 MADRID

VEINTITRES MUERTOS YA EN EL ULSTER...

(Viene de la página 6.)
reorganizarse y cubrir sus bajas. (De «Arriba».)

REGRESO DE HEATH

Londres, 11.—La secretaria particular del primer ministro, Edward Heath, ha confirmado hoy que éste regresará esta tarde a su despacho oficial de Londres, «en vista de nuevos desarrollos con respecto a la situación en Irlanda del Norte, surgidos tras las conversaciones sostenidas esta mañana entre el ministro de Asuntos Exteriores del Eire, doctor Hillery, y el ministro del Interior, Reginald Maudling.»

El jefe de Prensa ha añadido que Edward Heath está siendo constantemente informado de la situación a bordo de su yate, donde posee una potente estación emisora y receptora de radio.—Efe.

Declaraciones de Bernadette Devlin

Cookstown (Irlanda del Norte), 12.—Cuando el jefe de Gobierno, Brian Faulkner, firmó la orden de encarcelamiento—sin juicio previo—del pasado lunes, firmó la sentencia de muerte de Irlanda del Norte, según manifiesta Bernadette Devlin.

La miembro del Parlamento británico que cuenta 24, años hizo ayer un llamamiento en su ciudad natal dirigido a sus votantes pidiéndoles que no pagasen rentas e impuestos locales y retuvieran los pagos de gas y electricidad.

El Ejército inglés encontrará imposible detener a nadie si hay unión

silos metálicos

IMAD

SIEMPRE HAY UN SILO IMAD PARA CADA NECESIDAD
TRIGO, MAIZ, GIRASOL, ARROZ y toda clase de granos

MAQUINARIA
IMAD
SERVICIO SEGURO

DESDE 1.888,
AL SERVICIO DE LA AGRICULTURA

DELEGACION PARA AVILA Y SEGOVIA **AGROCEYBE, S.A.**
San Roque, 7-Avila

EN EL PAZO DE MEIRAS

FRANCO DESPACHO CON LOS MINISTROS

Después hubo un «consejillo» presidido por Carrero Blanco

Especulaciones en torno a las entrevistas que el Caudillo ha mantenido con Girón

La Coruña, 11.—La actividad política, en diversos aspectos, ha llegado a un intenso ritmo en esta ciudad con la presencia del Gobierno en pleno en su recinto. Al despacho matutino del Jefe del Estado, con los ministros en el pazo de Meirás hay que añadir la reunión de esta tarde, a las cinco y media, en el edificio del Gobierno Civil de la provincia, del «consejillo» presidido por el almirante don Luis Carrero Blanco.

Los primeros en personarse allí fueron los titulares de la Gobernación y de Información y Turismo, señores Garicano Goñi y Sánchez

JOHN LINDSAY, alcalde de Nueva York, se pasa al partido demócrata

Para disputar a Nixon la Presidencia en 1972



Nueva York, 11.—El alcalde de Nueva York, John Lindsay, se cambió hoy del partido republicano al demócrata, en busca de una oportunidad de disputar al presidente Richard Nixon la Casa Blanca en las elecciones del año que viene.

«En cierto sentido, este paso es un reconocimiento del fracaso de 20 años de actividades políticas progresistas dentro del partido republicano», dijo esta mañana Lindsay, después de haber cambiado su nombre y el de su mujer, Mary, de las listas de votantes republicanos a las de los demócratas.

Lindsay dijo que «el partido republicano se ha apartado tanto de lo que creo son las necesidades políticas de nuestra ciudad y nuestro país, que no puedo seguir intentando trabajar en su seno».

El partido demócrata, según el alcalde de Nueva York, es el que le ofrece «las mejores esperanzas de una oportunidad en el cambio de liderazgo nacional en las elecciones de 1972.—Efe.

Bella. Después llegaron juntos, andando desde el hotel en que se alojan, los ministros de Asuntos Exteriores y de la Vivienda, señores López Bravo y Mortes Alfonso. A continuación lo hizo el de Educación y Ciencia, señor Villar Palasi. Inmediatamente el de Agricultura, señor Allende, seguido del vicepresidente del Gobierno, almirante Carrero Blanco, y del ministro secretario general del Movimiento, señor Fernández Miranda, que llegaron también juntos. Minutos más tarde celebraba sesión el Gobierno con carácter preparatorio del Consejo del próximo viernes, que presidirá en su residencia el Generalísimo.

EXPECTACION

Existe cierta expectación en torno al Consejo de Ministros de septiembre, que se celebrará, como todos los años, fuera de La Coruña. Igualmente se habla mucho de las recientes entrevistas del exministro don José Antonio Girón en esta tierra. Mañana, bajo la presidencia de Franco, se reunirá la Comisión delegada del Gobierno para Asuntos Económicos y el señor Sánchez Bella ofrecerá la tradicional comida a los medios informativos, con coloquio a los postres.

(De «A B C».)

LOPEZ BRAVO REPRESENTARÁ A FRANCO EN LA SALVE A LA PATRONA DE SAN SEBASTIAN

San Sebastián, 11.—El próximo sábado, día 14, en el templo parroquial de Santa María, de San Sebastián, se celebrará la tradicional salve de víspira de la Virgen, acto muy vinculado con la vida donostiarra. Dicha solemnidad será presidida por el ministro de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, en representación de Su Excelencia el Jefe del Estado. La parte cantada, como es costumbre, estará a cargo del Orfeón Donostiarra, que ofrecerá diversas obras a voces mixtas.—Pyresa.

ACTIVIDADES MINISTERIALES EN LA CORUÑA

La Coruña, 11.—En el Ayuntamiento, el ministro de la Gobernación asistió a la firma de las escrituras para la concesión por parte de la Caja de Ahorros al Ayuntamiento coruñés de un crédito de más de sesenta y cinco millones de pesetas para atenciones de la enseñanza en la capital.

El ministro de Trabajo, Licinio de la Fuente, presidió el acto de

inauguración de la nueva Delegación Provincial de Trabajo.

El ministro recibió más tarde a una comisión de la Cofradía de Pescadores de Noya, que le entregó el emblema «Berberecho de oro». Recibió asimismo a distintas representaciones.

— El ministro del Aire visitó el Real Aeroclub. Principal objetivo de la visita era el examen de los pro-

(Continúa en la página 4)

23 MUERTOS YA EN EL ULSTER (21 CIVILES Y DOS SOLDADOS)

100 mujeres se manifiestan en Londonderry, insultando a los soldados y protestando por las detenciones

33 diputados ingleses piden la reunión del Parlamento para estudiar la situación

Belfast, 11.—Tercer día de enfrentamiento y de violencias en todo el Ulster. En el día de hoy las tropas británicas han matado a tres hombres, durante un prolongado tiroteo al este de Belfast, cerca del centro de la ciudad y en una zona de conjunción con el oeste, al intentar los soldados apoderarse de una radio pirata.

INCENDIOS Y DISPAROS

Las llamas de los incendios proliferan por toda la ciudad y los disparos menudean por distintas áreas, sobre todo en Londonderry y en Armagh. Durante la pasada noche, los soldados mantuvieron una dura batalla para dispersar una manifestación en el este de Belfast. Hasta el momen-

to, la cifra de muertos se eleva, por lo menos, a 21 civiles y dos soldados.

EL EJERCITO BRITANICO SE CANSÓ

Uno de los choques más sangrientos ha tenido lugar en la plaza de Cromac, donde un grupo de terroristas se adueñó de la situación con

ametralladoras e hizo frente a 300 soldados durante toda la noche y las primeras horas de la madrugada. Nadie se explica cómo la gente puede resistir en medio de esta situación de tanta tensión.—(De «Ya».)

MANIFESTACION DE MIL MUJERES

Londonderry (Irlanda del Norte), 11.—Una manifestación, en la que tomaron parte más de 1.000 mujeres de la zona católica de Bogside, encabezada por tres madres de familia llevando a sus hijos en cochecitos de mano, se reunió en primera hora de esta tarde ante el puesto militar más importante de Londonderry, gritando insultos a los soldados británicos por la detención de sospechosos durante los últimos tres días, a raíz de ser puesta en vigor la ley de Internamiento.

Mientras las cachiboras del grupo clamaban por unos altavoces portátiles «Si matáis a un soldado británico, aplaudid», grupos de muchachos jóvenes se sentaban sobre los sacos terrosos tras los que se protegen los soldados gritándoles insultos.—Efe.

¿LA MITAD DE LOS JEFES DEL IRA, ENCARCELADOS?

Belfast, 11.—Rumores que circulaban por Belfast durante las últimas semanas aseguraban que los servicios de inteligencia del Ejército y de la Policía habían confeccionado una lista de «búsqueda» que contenía 500 nombres. Matemáticamente, pues, la mitad de los jefes del IRA se encuentran ahora encarcelados y seguirán privados de libertad y sin ser juzgados durante un periodo indeterminado de tiempo que puede ser de varios años. Pero el cuartel general del IRA en Dublín asegura que han sido detenidos sólo unos pocos cabecillas en el norte y que desde luego hay suficientes agentes dispuestos a tomar sus puestos en los próximos días. Es preciso, pues, dejar pasar un par de semanas para ver si el IRA consigue

(Continúa en la página 4)

PRESTAMOS A EXPLOTACIONES AGRARIAS

Madrid, 12.—Hoy publica el «Boletín Oficial del Estado» una orden del Ministerio de Hacienda de 26 de julio de 1971, complementaria a la de 12 de febrero de 1970, sobre concesión de préstamos para la creación de explotaciones agrarias viables.

La presente disposición señala que cuando la cantidad que resulta de capitalizar el valor de la renta catastral en los términos establecidos del contrato de valor declarado por el contribuyente a los efectos del impuesto sobre transmisiones patrimoniales y actos jurídicos documentados que grave la compraventa, determinación de la operación de crédito, podrá tomarse como base para la concesión del préstamo este último valor. No obstante, si el valor de la tierra fuera inferior al declarado por el contribuyente a efectos del impuesto, se tomará como base para la concesión del préstamo el valor estimado. Cifra.



Dublín.—Mujeres y niños de Belfast han llegado al campo de refugiados de Gormanstown, tras huir a través de la frontera con Irlanda. Belfast se ha convertido en el centro de una verdadera revuelta civil.

(Telefoto AP-Europa Press)

Cuatro muertos y doce heridos últimas cifras de víctimas en el hundimiento del hotel de Benalmádena

Tres niños ingleses, ilesos después de estar ocho horas bajo los escombros

Málaga, 11.—A las cinco de la tarde estaba completamente confirmada la muerte de cuatro personas en el hundimiento ocurrido esta mañana, Costá, que fue inaugurado en 1964.

PLANTA AISLADA

Esta planta, que comprende además sótano, queda totalmente aislada del resto del edificio —que no ha sufrido daño alguno— y sobre ella, que tiene una extensión de unos 400 a 500 metros cuadrados, se estaba construyendo una pista de tenis, si bien no se sabe si esta construcción ha podido influir en el hundimiento, aunque naturalmente se abrirá un expediente por parte del Juzgado de Marbella que instruye el caso.

Entre las manifestaciones de algunos técnicos en la materia que hemos podido recoger, parece ser que esta construcción no suponía un mayor peso sobre la planta, sino que, por el contrario, lo aligeraba. Pero estos son extremos que aún flotan en el ambiente, ya que

por el momento todos los esfuerzos están centrados en las labores de desescombro.

MONTONES INFORMES DE ESCOMBROS

Los montones de escombros son informes y además de los bomberos, están trabajando unas cien personas, entre los obreros que construían la pista de tenis, los de algunas obras cercanas y todo el personal del hotel.

La dirección de los trabajos, junto a varios arquitectos, la lleva personalmente el gobernador civil de Málaga, Víctor Arroyo, acompañado del presidente de la Diputación Provincial, los alcaldes de Málaga y Benalmádena, el teniente coronel jefe de la Guardia Civil y todas las autoridades, tanto de la capital como de la localidad donde se ha producido el siniestro.

El hotel, desalojado

Estas autoridades han demostrado un gran interés en hacer patente, para evitar falsas alarmas, que la planta afectada está completamente aislada del bloque donde se encuentran las habitaciones, si bien el hotel ha sido totalmente desalojado, a pesar de que se encontraba al máximo de su capacidad, y los huéspedes han sido distribuidos por los establecimientos hoteleros de los alrededores, que han hecho un auténtico despliegue de solidaridad, ya que también, en esta época del año, todos se encuentran al límite de su capacidad.

LISTA DEFINITIVA

Muertos: Nicolás Reis, de 37 años, de Luxemburgo, y su esposa, Ingeborg Reis, de 30 años, de Alemania, y Werner Pfister, de 56 años, y su esposa, señora Pfister, de 48, de Alemania.

Heridos: Internados en el Hospital Civil: Heinrich Muller, de 53 años, de Suiza, pronóstico reservado. En la clínica «Carlos Haya»: Dolores García Moreno, de 40 años, empleada del hotel, grave.

Carmen Palomo Cervantes, de 20 años, empleada del hotel, leve. Francisco Miguel Suárez Pacheco, de 19 años, empleado del hotel, leve. José Gallego Gómez, de 32 años, empleado del hotel, leve. Ana Uruñia Lupiáñez, 46 años, empleada del hotel, leve.

(Continúa en la página 4)

Algo es algo 180 millones de pesetas en exportaciones de «chupa-chups»

Barcelona, 11.—Según informan fuentes empresariales, las exportaciones de chupa-chups en el presente año rebasarán la cifra de 180 millones de pesetas, dirigiéndose a 52 países de todo el mundo, pero en especial al área del Mercado Común Europeo. En fecha reciente han sido transportados a Italia por vía aérea 3,2 millones de caramelos, habiéndose fletado a tal efecto cinco aviones «DC-7».—E. Press.

80 muertos en accidente de aviación en Siberia

Moscú, 11.—Por lo menos 80 personas han muerto en un accidente aéreo ocurrido en la ciudad de Irkutsk (Siberia), la pasada semana, según fuentes no oficiales.

Un funcionario de la compañía aérea estatal soviética ha dicho no tener información sobre el accidente. Los informes no oficiales dicen que el «TU-104» se estrelló debido a un fallo del indicador de velocidad cuando el aparato se acercaba a la pista de aterrizaje.

Según el mismo informe, todos los tripulantes han muerto.—Efe.

Nuevo incendio forestal en ESTEPONA

Estepona (Málaga), 11.—A última hora de la tarde continuaba el incendio forestal que se declaró sobre las cinco de esta tarde y que ya ha afectado a más de 400 hectáreas de monte bajo y de pinos, en fincas pertenecientes a vecinos de esta localidad. El fuego está localizado en los parajes conocidos por la Rubiescana y Huerto Léntico, correspondientes a la loma de la Pontesuela, muy próxima al río la Cala, que posiblemente, servirá de cortafuego.—Cifra.

UNA COLILLA ORIGINA UN INCENDIO

Tarragona, 11.—En el término municipal de Riudecols, afectando también a los de Dosaigües y Riudecañas, se ha producido un incendio

Berlín

CONTINUAN LAS CONVERSACIONES

Berlín, 12.—Los embajadores de los Gobiernos de Washington, París y Londres en Bonn, Kenneth Rush, Jean Sauvagnargues y Roger Jackling, se han reunido nuevamente esta mañana con su colega soviético en Berlín Este, Piotr Abrassimov, con quien han continuado las conversaciones que comenzaron el martes pasado.—Efe.

forestal, que pese a los esfuerzos de la Guardia Civil, personal del distrito forestal y vecindario ha afectado a unas ocho hectáreas quedando destruidos buen número de pinos y pollinos. Dicho incendio ha sido originado por una colilla, y han sido necesarias buen número de horas para sofocarlo.—Logos.

PERDIDAS EN LA VITICULTURA

Pamplona, 11.—En unos doscientos millones de pesetas se calculan las pérdidas sufridas este año en la viticultura navarra.

En los medios económicos y agrícolas de la provincia existe gran preocupación por estas pérdidas, que se deben a las inclemencias atmosféricas y a una serie de plagas que están arrasando en gran parte los viñedos de la rica zona de La Ribera.

Los pueblos más productores ven mermadas sus cosechas también por las últimas perdigonadas caídas.—Cifra.

LOS DAÑOS OCASIONADOS POR EL GRANIZO EN BADAJOZ

Granja de Torrehermosa (Badajoz), 11.—Unos siete millones de pesetas suponen los daños materiales ocasionados por la reciente tormenta de granizo registrada en este término municipal.

La mayor parte de los perjuicios lo sufren los cultivos, en especial la avena y el trigo.—Cifra.

EL PRINCIPE DE ESPAÑA, EN ROMA

Madrid, 12.—El Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, salió esta mañana por vía aérea con dirección a Roma, donde se reunirá con su esposa e hijos.

El príncipe, que salió del aeropuerto internacional de Barajas, viaja en un avión especial de la Subsecretaría de Aviación Civil.—Cifra.

LOS MARQUESSES DE VILLAVERDE, A NIZA

Madrid, 12.—Los marqueses de Villaverde, a quienes acompañan su hija María del Carmen, salieron por vía aérea, poco después de las diez de la mañana, con dirección a Niza.—Cifra.

IMPRESION perfecta

observará Vd. en todos los trabajos hechos en

EL ADELANTADO